



РУКОВОДСТВО

ЭКСПЛУАТАЦИЯ, ОБСЛУЖИВАНИЕ

# ORLAUF BODY TONE



Массажная накидка

**Актуальная версия  
инструкции**



## СОДЕРЖАНИЕ

<b>1. Меры предосторожности</b>	<b>5</b>
1.1 Правила безопасности при использовании электроприбора	5
1.2 Правила использования массажера	6
1.3 Правила хранения и эксплуатации	7
<b>2. Комплектация</b>	<b>8</b>
<b>3. Распаковка</b>	<b>9</b>
<b>4. Устройство массажной накидки</b>	<b>10</b>
<b>5. Пульт управления</b>	<b>11</b>
<b>6. Эксплуатация массажной накидки</b>	<b>12</b>
6.1 Подготовка к использованию	12
6.2 Настройка массажа	12
<b>7. Устранение неисправностей</b>	<b>13</b>
<b>8. Спецификация</b>	<b>15</b>

## РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И ОБСЛУЖИВАНИЮ

Уважаемый покупатель!

Поздравляем с удачным приобретением! Вы купили массажер, который сочетает в себе передовые технологии и современный дизайн. Постоянно используя его, вы сможете улучшить свое самочувствие и снять накопившееся напряжение.

Прежде чем приступить к эксплуатации массажера, внимательно изучите настоящее руководство, чтобы ознакомиться с его техническими и функциональными особенностями. Обязательно сохраняйте данную инструкцию, чтобы всегда иметь под рукой перечень всех функций и правила эксплуатации. Обращаем внимание на обязательное соблюдение правил безопасности при использовании массажера.

Если у вас возникли какие-либо вопросы по эксплуатации, свяжитесь со службой технической поддержки или уполномоченным дилером, у которого вы приобрели массажер.



*Внимательно прочитайте всю инструкцию перед использованием данного продукта. Сохраняйте ее для дальнейшего использования.*

## 1. МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

### 1.1 Правила безопасности при использовании электроприбора

Для снижения риска поражения электрическим током, ожогов, пожара или травм соблюдайте следующие меры безопасности:

- всегда отключайте массажер от электросети сразу после использования и перед очисткой;
- не используйте устройство в ванной, под душем или рядом с раковиной — массажер не является водонепроницаемым;
- не дотрагивайтесь до устройства, упавшего в воду — немедленно отключите его;
- убедитесь, что во время массажа на вас или массажере нет булавок или других металлических аксессуаров или фурнитуры;
- тщательно проверяйте поверхность массажера перед каждым использованием, не используйте прибор, если на нем есть какие-либо признаки порчи, например, трещины или вздутия;
- храните в сухом месте, не используйте во влажной среде;
- не трогайте шнур питания мокрыми руками при подключении или отключении от электрической розетки;
- следите, чтобы шнур питания не защемлялся и на него не наступали, особенно около вилки и в месте крепления к устройству;
- держите шнур подальше от нагретых поверхностей;
- при хранении свободно оборачивайте шнур питания вокруг устройства;

- если шнур питания или вилка устройства повреждены, не пытайтесь починить их самостоятельно;
- отключайте массажер от электросети во время грозы;
- не накрывайте устройство во время его работы;
- не разбирайте и не ремонтируйте устройство самостоятельно.

## 1.2 Правила использования массажера

- Массажер не является медицинским прибором и не предназначен для лечения или профессионального применения.
- Используйте массажер только так, как указано в инструкции, и не применяйте дополнительные аксессуары, не одобренные производителем.
- Устройство предназначено исключительно для взрослых пользователей. Дети и лица с ограниченными возможностями могут использовать массажер только под присмотром.
- Перед первым использованием рекомендуется проконсультироваться с врачом, особенно при наличии хронических заболеваний, кардиостимуляторов или металлических имплантатов.
- Не используйте массажер при плохом самочувствии, высокой температуре, воспалениях, варикозном расширении вен, тромбозе, онкологических заболеваниях, кожных высыпаниях, повреждениях кожи, во время беременности, а также при других противопоказаниях.
- Если во время массажа вы почувствуете боль, дискомфорт или онемение — немедленно прекратите использование и обратитесь к врачу.
- Не используйте массажер одновременно с другими устройствами для прогрева, например, электрическим одеялом.

- Не вставляйте посторонние предметы в отверстия массажера.
- Не роняйте массажер и не используйте его при механических повреждениях.
- Не используйте массажер дольше 20 минут без перерыва. Между сеансами рекомендуется делать паузу не менее 10–15 минут для предотвращения перегрева устройства.

### 1.3 Правила хранения и эксплуатации

- Храните массажер в безопасном, сухом и прохладном месте, вдали от прямых солнечных лучей, влаги и пыли.
- Не подвергайте устройство воздействию высоких или низких температур — это может повредить корпус и внутренние компоненты.
- Используйте массажер только в помещении.
- Избегайте ударов, падений и чрезмерного давления на устройство.
- Чрезмерное или непрерывное использование может привести к перегреву и сократить срок службы массажера. При перегреве остановите сеанс и дайте устройству полностью остыть перед повторным включением.

## 2. КОМПЛЕКТАЦИЯ

Таблица 1 - Комплектация массажера

Описание	Кол-во
Массажная накидка	1 шт.
Пульт дистанционного управления	1 шт.
Кабель питания	1 шт.
Адаптер кабеля питания	1 шт.
Зарядное устройство для автомобиля	1 шт.
Инструкция по эксплуатации	1 шт.
Гарантийный талон	1 шт.

### 3. РАСПАКОВКА

- Откройте крышку коробки и убедитесь, что все комплектующие на месте.
- Расстегните ремень.
- Когда массажная накидка не используется, вы можете фиксировать ее при помощи ремня и хранить в коробке.

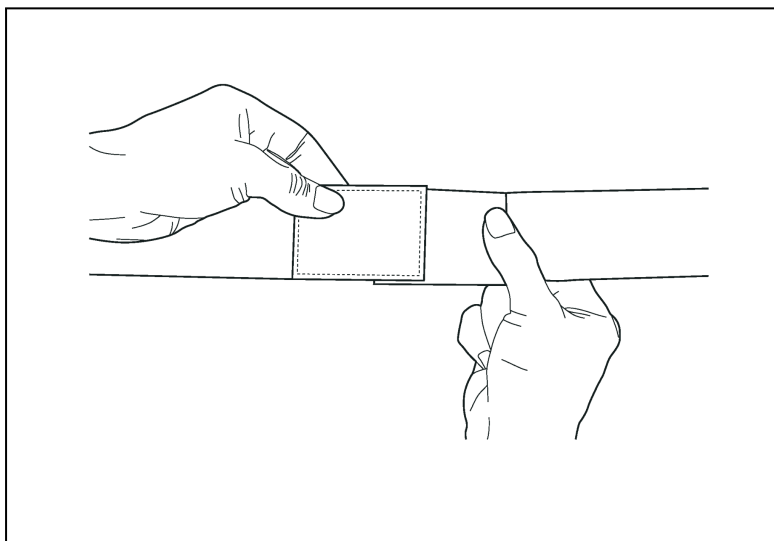


Рисунок 1 — Расстегните ремень, чтобы раскрыть накидку

#### 4. УСТРОЙСТВО МАССАЖНОЙ НАКИДКИ

1. Роликовый массаж спины с функцией прогрева.
2. Карман для пульта дистанционного управления.
3. Вибрационный массаж.

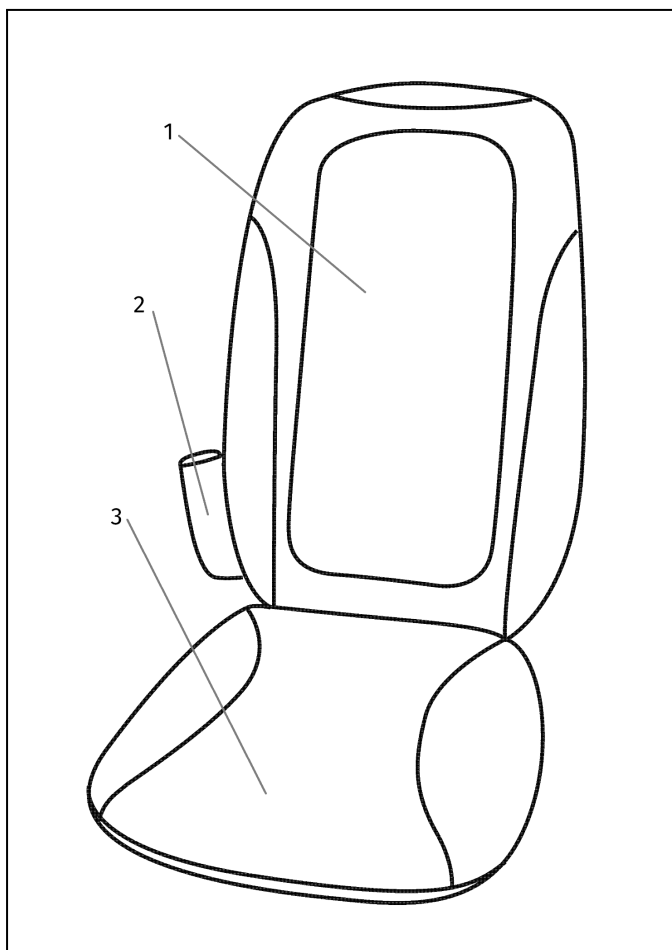


Рисунок 2 – Устройство массажной накидки

## 5. ПУЛЬТ УПРАВЛЕНИЯ

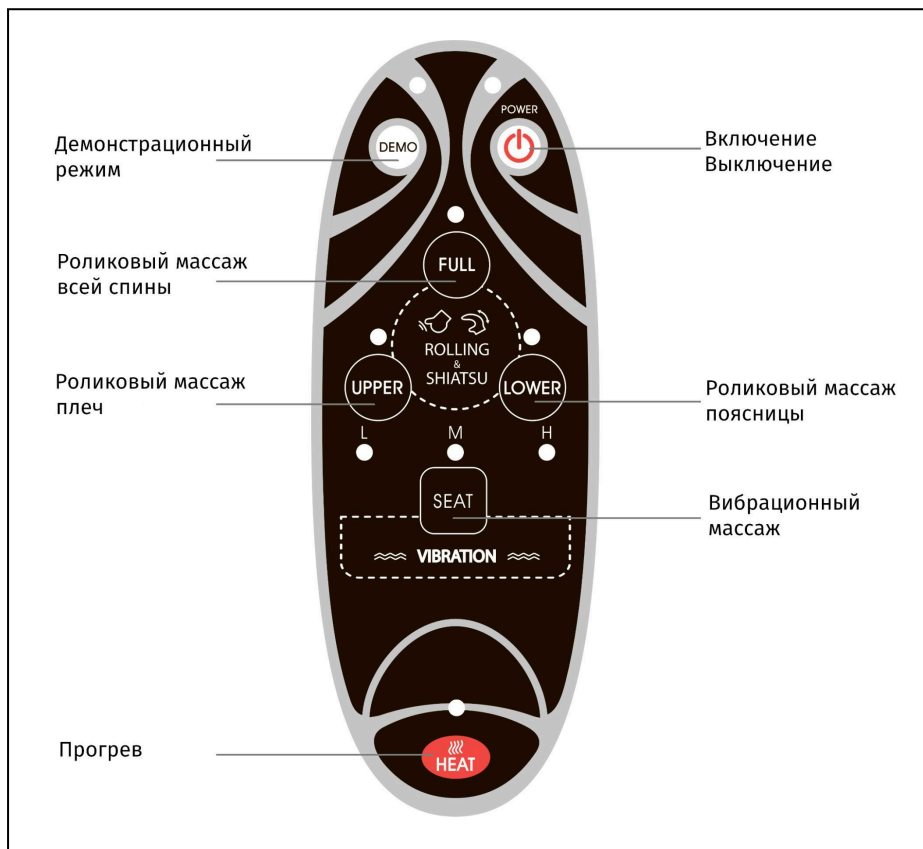


Рисунок 3 — Пульт управления

## 6. ЭКСПЛУАТАЦИЯ МАССАЖНОЙ НАКИДКИ

### 6.1 Подготовка к использованию

- Разместите накидку на спинке устойчивого стула. Можно закрепить накидку на стуле при помощи ремня.
- Соедините кабель питания с адаптером. При этом должен раздаться характерный щелчок.
- Вставьте вилку адаптера в розетку (АС 220В, 50 Гц).
- Нажмите на кнопку ВКЛ/ВЫКЛ на пульте управления для включения устройства.

### 6.2 Настройка массажа

- Выберите программу массажа. Вы можете комбинировать роликовый массаж, прогрев и вибрационный массаж.
- Программа массажа будет запущена.
- Во время массажа можно включать и выключать прогрев и вибрационный массаж.
- После завершения массажа ролики вернуться в исходное положение.
- Отсоединяйте вилку шнура питания от электрической розетки, когда устройство не используется.



**Внимание!** Устройство автоматически отключается через 15 минут.

## 7. УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Раздел о наиболее распространенных проблемах, которые могут возникнуть при эксплуатации. Если рекомендации не помогли, свяжитесь с сервисным центром или его представителем.

Таблица 2 — Возможные неисправности и способы их решения

Проблема	Возможная причина	Возможное решение
Звук.	Звук трения роликов об обивку спинки и мотора во время работы является нормальным явлением.	
Накидка не запускает программу.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Отсутствует питание.</li><li>2. Накидка перегрелась после продолжительного использования.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Проверьте подключение кабеля питания к адаптеру и подключение адаптера к электросети.</li><li>2. Дайте накидке остыть 30 минут. Нажмите кнопку включения.</li></ol>
Остановка роликов во время массажа.	Роликовый механизм перегружен.	Уберите чрезмерную нагрузку с роликов.

Отключение подсветки прогрева.

Встроенная защита от перегрева.

При продолжительном использовании система отключит прогрев и подсветку на 5 минут, что позволит достаточно охладить механизм. Прогрев и подсветка включатся автоматически при достижении адекватной температуры.

## 8. СПЕЦИФИКАЦИЯ

<b>Виды массажа</b>	вибрационный, расслабляющий, роликовый, разминание
<b>Механизм массажа</b>	роликовый, вибрационный
<b>Автопрограммы, шт</b>	1
<b>Кол-во роликов, шт.</b>	4
<b>Прогрев</b>	да
<b>Вибромассаж</b>	да
<b>Пульт ДУ</b>	да
<b>Таймер</b>	15 минут
<b>Размер в рабочем виде (ДхШхВ), см</b>	45х50х64
<b>Размер в сложенном виде (ДхШхВ), см</b>	64х50х16
<b>Вес нетто, кг</b>	3
<b>Вес брутто, кг</b>	4,5
<b>Размер упаковки (ДхШхВ), см</b>	69х46х15
<b>Напряжение питания</b>	220В/12В 3А
<b>Мощность, Вт</b>	36

<b>Поставщик/Импортер</b>	ООО "ДЕМО-СПОРТ" 197183, Санкт-Петербург г., Полевая Сабировская ул., дом 54, 035С, ИНН: 7805768366 ОГРН: 1207800096888 www.demo-sport.ru/ sales@demo-sport.ru тел. 8-800-775-56-38
<b>Завод-изготовитель</b>	SHENZHEN FORREST HEALTH TECHNOLOGY CO., LTD 201, Building 1, No.30, QinFu Road, LiuYue South Community, HengGang Street, LongGang District, Shenzhen, China +86-755-25185955
<b>Страна изготовления</b>	КНР
<b>Дата изготовления</b>	Указана на этикетке
<b>Гарантия</b>	12 месяцев

Оборудование сертифицировано в соответствии с Техническим Регламентом Таможенного Союза. Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию массажера, не ухудшающие значительно его основные технические характеристики.

В случае возникновения любых неисправностей просим не пытаться устранить проблему самостоятельно, обращайтесь в сервисный центр ООО «ДЕМО-СПОРТ» по телефону 8-800-775-56-38, либо на официальном сайте [www.orlauf.com](http://www.orlauf.com)

Сайт производителя <https://orlauf.com/>.





**ORLAUF**

